zinska.
Tonnicia falume noto. *Tiganoi Cara*. Trüp kiaxi.
Tono pesce. *Tiunus*, ni. Trup, pa, mi.
Tono, vituono. *Tonitrus*, tru. m. Grom, ma gromovi, m.
Nosi i mlinovi i poslednji,
Grom se čuje, tuči u vlazi. Osm.
V. Tuono.
Tono, e suono intuito della voce d'istrumento musicale. Tonus, u. m. Glas, a. m.
Tonsura di Preti. *Tonsura*, re. f. Kacka, ke. f. Popovsko obrijenje.
Dar la prima tonsura. *Primam tonsuram Clericorum inducere*. Dati kacku.
Tonsuto, rasa tonsura. *Tonsus*, sa. f. Tondsko, ka, n.
Topica, scienza di trovar gl'argomenti. *Topica*, ca. f. Topika, ke. f.
Topo, sorce. V. Sorce.
Topo, talpa. V. Talpa.
Toppa, pezza. *Resagmen*, minis. n. Kärpa, pa. f.
Torbidamente. *Turbide*. Mutno, smuuchirno.
Torbidamento. V. Intorbidamento.
Torbidare. V. Intorbidare.
Torbidezza. *Turbidus*, tatis. f. Mutex, na, ni.
Torbido, non chiaro. *Turbidus*, da, dum. Mutni, tna, tno.
Torbido per tumulto. V. Tumulto.
Tortello, cerchio di ferro, che si pone in capo per portar peso. *Cofficillum*, li. n. Sparta, tre. f.
Torcere, il contrario, raddrizzare. *Torquere*, ei. Ukrivit, vglijem, violam. Iskrivit, vglijem, violam.
Torcere un membro. *Contorquere*, ei. Uvinuti, uvijem, uvolam. Uvirti, uvijem, uvolam. Privinuti, zavärzati, zavartam, zaolam.
Torcere il filo, in fesso fusile. *Torquere*, ei. Sukati, sucem, sukolam. Isukati, kijem, kolam. V. Attorcere.
Torcere in mezzo. Prisukati, kijem, kolam.
Torcere la bocca. *Risus gere*. Kriviti se, vimlje, violamse.
Torcere al uno il collo. *Collum alicui intorquere*. Zakrenuti vratom, zakrenujem, kolnolam. Zavartnuti kämu glavom, Zavijati kämu vratom.
Torcere, guisa d'arco. V. Archeggiare.
Torcersi, come fa il turbine, quando ragira un' albero. *Obnutare*, tui. Zavijati, vijem, zavolam.
Torcersi per dolore, o in simil fesso. *Contorqueri*, quere. Uvijati, vijamse, uvolamse.
Torcersi a guisa d'arco. V. Archeggiare in Neutro.
Torchio, torcola. *Torcular*, ris. n. Tjäska, ke. n.
Mettere in torchio. *Prelo subiicere*. Staviti u tjäska.
Torcia. *Fiaccola*, la. Dublier, ra. m.
Torda, uccello noto. *Turdus*, di. m. Drhad, da. m.
Torbido. V. Intorbido.
Torlo d'uovo. V. Tuorlo.
Torma, e turma, compagnia di soldati a Cavallo. *Turma*, ma. f. Cerka kopnika.
A turma, a torma. *Turmatim*, Na Certe.
Tormentare, dar tormento. *Crucio*, ci. Mucciti, mucim, mucciolam.
Fuge mucereni mei mucerius. Pal.
Mortiti, rijem, riolam.
Sinore domoge, i bolesti
Kaiše grijeno kogim, i mnogo. Pal.
Karlititi, kijem, kiolam. Mcrit.
Ni mi Domnale mi brahanai
Fuiteli iaberem gnoce, i karjiti. Pal.
Mitrati, rati, ratam.
O nebesnoi Sveti Iaciti
Cemernage mile Sline. Palm.
Tini, trem, tolam.
Koga (ugler) djumena
Izgnobliene dariva sigli. Palm.
Darovnuke.
Vikoui, i gorite mnoke darove. Pal.
Tormentare, dar la corda. *Funiculo torquere*. Dati Konop. Staviti na konop.
Tormentare molto. *Valde torquere*. Izmucciti, cijem, diolam. Dotrudili kijem, diolam.
I dlijeli mnoke, i bolesti
Kojemuse dar, bolle. Pal.
Tormentare, affliggere. V. Affliggere.
Tormentato. *Tortus*, ta, tum. Mucein, na, nu. Izmucen. Izmuchen, na, no.
Nogge izmuchen, nogge izmuchen
Nogge hanu torpi Pale. Pal.
Tormentatore. *Tortor*, ris. m. Mucitegli, glie. m. Ufenu mucciteglie, ge.
Tormentina. *Terebinthina*, ne. f. Trementina, ne. f.
Tormento. *Cruciatus*, tu. m. Muka, ke. f. Mucenje. Izmucenje, nje. n.
Tormaglio. V. Aguzza spoccia.
Tornaletto, vaso che copre i piedi di letto. *Pedum lectipedibus circumiectum*. Kovanpiedegliä, plje. f.
Tornare, ritornare. *Redire*, dii. Vraciti se. Vracchiatise, vracchiämse, ciolamse. Povratiti se, rijem se, riolamse. Uzvratiti se, Vartatise, tämse, tamamse. Vartatise, gnijemse, molamse.
Uzdasse, tuoni moi ti' mnogjeni zdravi. Nal.
Povratiti se, gnijemse, molamse.
Rekli sini ochiu, opetje povratiti. Scile
Zapovratiti, gnijem, molam.
Zapovedam ti plakati
Vuzdahni, ramo Jasi Nebesa
Vijes moje sidiju sjeti
Sriđ vincuge vidiu mejia. Rasm.